

ਦਫਤਰ ਡਾਇਰੈਕਟਰ ਸਿੱਖਿਆ ਵਿਭਾਗ (ਸੈਸਿ), ਪੰਜਾਬ  
(ਕੋਆਰਡੀਨੇਸ਼ਨ ਸੈਲ)

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ

1. ਸਮੂਹ ਮੰਡਲ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ, ਪੰਜਾਬ।
2. ਸਮੂਹ ਜਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ (ਸੈਸਿ), ਪੰਜਾਬ।
3. ਸਮੂਹ ਸਕੂਲ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ/ਮੁੱਖੀ, ਪੰਜਾਬ। (ਵੈਬਸਾਈਟ ਰਾਹੀਂ)

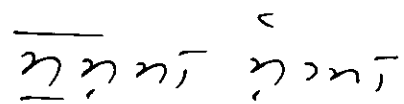
ਮੀਮੋ ਨੰ: 15/21-2016 ਕੋ ਸੈਲ (1)/561

ਮਿਤੀ: 17-11-2016

ਵਿਸ਼ਾ: Hon'ble Delhi High Court's Order dated 07-07-2016 in W.P (C) No. 8363/2010- Common Cause Vs Bahujan Samaj Party-regarding.

ਹਵਾਲਾ: ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ, ਚੋਣਾ ਵਿਭਾਗ (ਲੋਕਲ ਬਾਡੀਜ ਚੋਣਾ ਵਿੰਗ) ਦਾ ਪੱਤਰ ਨੰ: ELEC/ ELEF/ SA4/2014-E456/ 867842/1-2 ਮਿਤੀ: 28-10-2016.

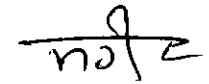
ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਤੇ ਹਵਾਲਾ ਅਧੀਨ ਪੱਤਰ ਦੀ ਕਾਪੀ ਆਪ ਨੂੰ ਸੂਚਨਾ ਅਤੇ ਯੋਗ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ ਭੇਜੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

  
ਇੰਚਾਰਜ ਕੋਆਰਡੀਨੇਸ਼ਨ ਸੈਲ  
ਸੈਲ

ਪਿੱ: ਅ: ਨੰ: ਉਕਤ

ਮਿਤੀ: 17-11-2016

ਉਤਾਰਾ ਦਫਤਰ ਡੀ.ਪੀ.ਆਈ (ਸੈਸਿ) ਵਿਖੇ ਸਮੂਹ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਸੂਚਨਾ ਅਤੇ ਯੋਗ ਕਾਰਵਾਈ ਹਿੱਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

  
ਇੰਚਾਰਜ ਕੋਆਰਡੀਨੇਸ਼ਨ ਸੈਲ  
ਸੈਲ

ਡਾ 2 - 674 211  
10/11/16

ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ  
ਚੋਣ ਵਿਭਾਗ  
(ਲੋਕਲ ਬਾਡੀਜ ਚੋਣ ਵਿੰਗ)

66180  
8/11/16

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ

1. ਸਮੂਹ ਡਿਪਟੀ ਕਮਿਸਨਰਜ਼ ਪੰਜਾਬ
2. ਸਮੂਹ ਵਿਭਾਗਾਂ ਦੇ ਮੁੱਖੀ, ਪੰਜਾਬ

ਸੀਮੇ ਨੰ: ELEC/ELEF/SA4/2014-E456/  
ਮਿਤੀ 28-10-16

867842/1-2

Hon'ble Delhi High Court's Order dated 07-07-2016 in W.P (C)  
No.8363/2010- Common Cause vs Bahujan Samaj Party-regarding.

ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ

ਭਾਰਤ ਚੋਣ ਕਮਿਸ਼ਨ, ਨਵੀਂ ਦਿਲੀ ਵਲੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਪੱਤਰ ਨੰ: 56/4

LET/ECI/FUNC/PP/PPS-11/2015 ਮਿਤੀ 7-10-2016 ਦੀ ਕਾਪੀ ਲੋੜੀਂਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਇੰਨ ਬਿੰਨ

ਪਾਲਣਾ ਲਈ ਭੇਜੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਤਪਿੰਦਰ ਕੌਰ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
8/11/16

ਉਤਾਰਾ ਸਮੂਹ ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸਨਰਜ਼, ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ, ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਚੋਣ ਕਮਿਸ਼ਨ ਵਲੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਪੱਤਰ ਨੰ: 56/4 LET/ECI/FUNC/PP/PPS-11/2015 ਮਿਤੀ 7-10-2016 ਦੀ ਕਾਪੀ ਭੇਜਕੇ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਹਦਾਇਤਾਂ ਆਪ ਦੇ ਕੰਟਰੋਲ ਅਧੀਨ ਆਉਂਦੇ ਸਮੂਹ ਵਿਭਾਗਾਂ ਦੇ ਮੁੱਖੀਆਂ, ਬੋਰਡਜ਼, ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨਜ਼ ਅਤੇ ਅਪੈਕਸ ਬਾਡੀਜ਼ ਆਦਿ ਨੂੰ ਪਾਲਣਾ ਹਿੱਤ ਭੇਜ ਦਿਤੀਆਂ ਜਾਣ ਜੀ।

ਤਪਿੰਦਰ ਕੌਰ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
8/11/16

ਸੇਵਾ ਵਿਖੇ

ਸਮੂਹ ਵਿੱਤੀ ਕਮਿਸਨਰਜ਼, ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ ਅਤੇ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਸਕੱਤਰ  
ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ।

ਅੰ.ਵਿ.ਪੱਤਰ ਨੰ: ELEC/ELEF/SA-4/2016—E119 867842/3 ਮਿਤੀ ਚੰਡੀਗੜ 28-10-16

ਪਿ. ਅ. ਨੰ: ELEC/ELEF/SA-4/2016—E119 867842/4 ਮਿਤੀ ਚੰਡੀਗੜ 28-10-16

ਇਕ ਉਤਾਰਾ ਮੁੱਖ ਸਕੱਤਰ, ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ (ਸਪੈਸਲ ਸੈਲ) ਨੂੰ ਉਨਾਂ ਦੇ ਪੱਤਰ

ਨੰ PA/JSV/SEC/2016/25 ਮਿਤੀ 21-10-2016 ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਵਿਚ ਸੂਚਨਾ ਹਿੱਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਤਪਿੰਦਰ ਕੌਰ  
ਸੁਪਰਡੈਂਟ  
8/11/16

8/11/16  
100

568  
20/10/2016

ELECTION COMMISSION OF INDIA  
Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi-110001

No. 56/4/LET/ECI/FUNC/PP/PPS-II/2015

Dated: 7<sup>th</sup> Oct., 2016

To

- (1) The Cabinet Secretary,  
Cabinet Secretariat,  
Rashtrapati Bhawan,  
New Delhi.
- (2) The Chief Secretaries  
Of all States and Union Territories

ਪੰਜਾਬ ਸਿਵਲ ਸਕੱਤਰ  
ਨਾਜ਼ਤੀ ਸਾਖਾ  
ਫਾਇਲ ਨੰ. 6133  
ਮਿਤੀ 14-10-2016

14 OCT

Secy E.C.

SE

3.30

24/10/2016

40/11/15

Bilekhamand  
S.Elections  
S.P.  
S.P.A

Sub: Hon'ble Delhi High Court's Order dated 07-07-16 in W.P.(C) No. 8363/2010-Common Cause vs Bahujan Samaj Party-regarding.

JSV/1C SEC

Sir,

I am directed to enclose herewith copy of the Commission's circular letter No. 56/4/LET/ECI/FUNC/PP/PPS-II/2015, dated 7<sup>th</sup> October, 2016, addressed to all political parties. in the context of the abovementioned order of the Hon'ble Delhi High Court regarding use of public funds/public places for propagating election symbol of political parties.

2. In the above-referred letter, the Commission has directed that no political party shall either use or allow the use of any public funds or public place or government machinery for carrying out any activities that would amount to advertisement for the party or propagating the election symbol allotted to the Party.

3. This is for your kind information and appropriate action.

Yours faithfully,

OFFICE OF CHIEF SECRETARY  
GOVERNMENT OF PUNJAB  
(Special Election Cell)

Endst. No. PA/JSV/SEC/2016/ 25

Dated, Chandigarh: 21.10.16

A copy alongwith a copy of its enclosures is forwarded to the following for information and appropriate action:-

- 1. Secretary to Govt. of Punjab, Department of Elections.
- 2. Secretary to Govt. of Punjab, Department of Personnel.
- 3. Secretary to Govt. of Punjab, Department of Parliamentary Affairs.

For: Chief Secretary

ਜੇ. ਡੀ. ਸਾਖਾ (ਲੇਟਰਜ਼ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ)  
ਫਾਇਲ ਨੰ. 6-709  
ਮਿਤੀ: 24-10-16

- 26 -

**ELECTION COMMISSION OF INDIA**  
Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi-110001.

Dated : 7<sup>th</sup> Oct., 2016

No. 56/4/LET/ECI/FUNC/PP/PPS-II/2015

To

The President/General Secretary/Chairperson/Convener,  
Of all recognised National and State Political Parties.

Sub: Hon'ble Delhi High Court's Order dated 07-07-16 in W.P.(C) No. 8363/2010-  
Common Cause vs Bahujan Samaj Party-regarding.

Sir/Madam,

This is in continuation of the Commission's letter of even number, dated 9<sup>th</sup> September, 2016, in the matter of order dated 07-07-2016 passed by the Hon'ble Delhi High Court in WP (C) No. 8363 of 2010 - Common Cause vs. Bahujan Samaj Party. In the said judgment, the Hon'ble High Court has, inter alia, directed that appropriate direction/guideline be issued within the meaning of paragraph 16A of the Symbols Order preventing recognized political party in power from using public places and public funds for propagating the election symbol of the party.

2. Before taking final decision, the Commission decided to obtain the views of the recognised parties. Accordingly, vide the above referred letter dated 9<sup>th</sup> September, 2016, the recognised National and State Parties were requested to furnish their views in the matter latest by 19-09-16. The parties which have furnished their views in the matter have supported the idea of having guidelines in this regard.

3. The Commission has considered the matter in the light of the directions of the Hon'ble High Court and also the views expressed by the political parties. Having so considered the matter, the Commission is of the view that utilizing public funds/public place for promoting any political party or propagating its election symbol would be antithetical to the concept of free and fair election and the principle of level playing field for all stakeholders.

4. Accordingly, the Commission has directed that no political party shall henceforth either use or allow the use of any public funds or public place or government machinery for carrying out any activity that would amount to advertisement for the party or propagating the election symbol allotted to the Party.